Zeitschrift: Le Tracteur et la machine agricole : revue suisse de technique agricole

Herausgeber: Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture

Band: 28 (1966)

Heft: 15

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

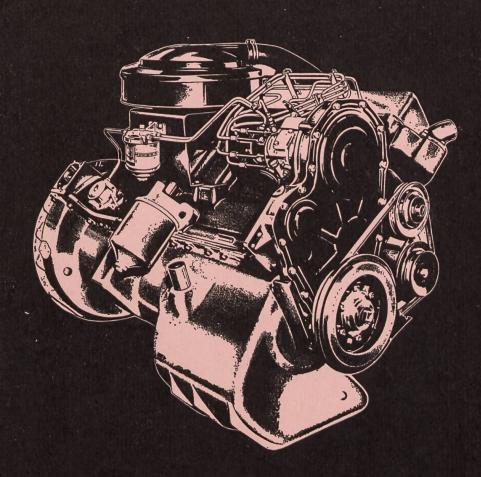
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Qu'il s'agisse de moteurs, à essence ou Diesel, de transmissions ou ponts arrières, nombreuses sont les grandes entreprises, dans les secteurs les plus divers de l'industrie, qui font confiance à la marque Ford. Et partout dans le monde, les produits industriels Ford sont réputés pour leur qualité et leur résistance, leur économie de fonctionnement et leur simplicité d'entretien. Ne pensez-vous donc pas que, vous aussi, vous seriez satisfait de ce qui fait la satisfaction des firmes suivantes?

Bührer Traktorenfabrik AG ● F. Papst ● Bell Ateliers de Constructions S.A. ● Konrad Peter S.A. Fabrique de Machines ● Aluminium Suisse SA ● Dr. K. Schleuniger + Co. ● Atlas Copco ● Barber-Greene ● Blaw Knox ● British Hoist & Crane ● Bristol ● Broom & Wade ● Chaseside ● Coventry Climax ● Gebr. Claas ● Clayson ● Ingersoll-Rand ● Jacobsen ● H. Weyhausen ● Yale & Towne



Demandez, sans engagement, notre documentation. Ford Motor Company (Switzerland) S.A., Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich

J. A. **6000 LUCERNE**

Zürich

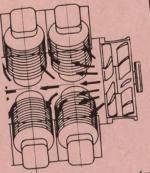


Commodite - puissance - efficience

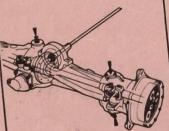
Le nouveau tracteur SAME CENTAURO DT à 4 roues motrices se distingue par les caractéristiques suivantes: Moteur 4 cylindres en V 55 CV, refroidissement à air, refroidissement forcé de l'huile. Boîte à 8 vitesses avant et 4 vitesses arrière. Nouvel arbre de transmission pour le type à 4 roues motrices, sans joints de cardan; garde au sol augmentée. Direction à roulements côniques aux axes d'articulations; braquage facilité. Nouvel agencement du poste de conduite. Carrosserie à ligne effilée et supercompacte, de style moderne et élégant.

Prix extrêmement inté-

ressants. Autres modèles également livrables en 2 ou 4 roues motrices



Refroidissement à air, refroidissement forcé de l'huile



Nouvel arbre de transmission pour le type à 4 roues motrices, sans joints de cardan

30 CV 42 CV SAME ATLANTA 62 CV SAME 360/C SAME ARIETE 480 85 CV

Pour tous renseignements et conseils:

Union des fédérations agricoles suisses pour la machine agricole Liste des fournisseurs:

Union suisse des paysans, 5200 Brougg

1701 Fribourg 037 / 24851

Genève - Vaud - Neuchâtel 1211 Genève 022 / 42 36 36 1020 Renens 021/344511

FVPL 027/21444 1951 Sion

VLG Berne 031/227111 3001 Berne

